

APLICACION PARA FAMILIAS
Bilingüe Español/Inglés
(Julio 21-27, 2018)

El Rancho de Quickwater está ofreciendo un retiro para familias. Este programa está planeado para familias que desean mejorar sus experiencias culturales. No es necesario tener la habilidad de hablar más de un lenguaje. Necesitamos las aplicaciones antes del 31 de enero, 2018. Hay ninguna cuota por este programa. Envíe por correo su aplicación a: The Jacobsens, 9661 Dutchess Place, South Jordan, UT 84095.

Nombre de Padre _____ celular _____

Nombre de Madre _____ celular _____

Dirección _____ Ciudad _____

Estado _____ ZIP _____ Correo electrónico _____

Niños que van a participar:

Nombre _____ Fecha de nacimiento _____

Nombre _____ Fecha de nacimiento _____

Nombre _____ Fecha de nacimiento _____

Nombre _____ Fecha de nacimiento _____

Nombre _____ Fecha de nacimiento _____

Hay algo que podría enseñar a otras familias? (escribe su nombre en la línea) No es necesario ser experto. Una parte importante de divirtiendonos es estar dispuesto a tratar cosas nuevas.

_____ Fabricación de canastas

_____ El Teatro

_____ La Guitarra

_____ Marroquinería

_____ Otra _____

_____ Papel maché

_____ La Carpintería

_____ Pintura Acuarela

_____ La Cerámica

_____ Otra _____

_____ El tejido

_____ El Ukelele

_____ La fotografía

_____ Talla de Madera

_____ Otra _____

Favor de incluir con esta aplicación:

•Una foto reciente de su familia.

•Un papel para cada miembro de su familia que incluye la información siguiente, escrito personalmente por cada persona:

Describe su familia y lo que les gusta hacer juntos.

Describe como personalmente quiere pasar el tiempo.

Describe su personalidad.

•Un papel que describe un proyecto de servicio de que su familia ha hecho este año pasado.

(Por favor cumple ambos lados)

Salud general: Por cumplir esta aplicación usted está certificando que todos los miembros de su familia están en buena salud, y a menos que se especifique lo contrario, ninguno de ustedes tiene alguna condición físico, psicológico, o otra condición, que impondría restricciones a las actividades en que ustedes pueden participar. Si alguno de ustedes tiene las limitaciones o restricciones o alergias o restricciones de la dieta, por favor indique el nombre de cada miembro de la familia y las restricciones abajo.

Contacto de emergencia: Nombre _____ Relación _____
Número de teléfono _____

Condiciones y medicaciones: Lista de los nombres de cada miembro de la familia y cualquiera condición o medicación para cada uno que un médico tendría que saber si estaban siendo tratados en una situación de emergencia.

Acuerdo de participación

Reconocemos que hemos aplicado voluntariamente para asistir nuestra familia al Rancho de Quickwater, y participar en actividades conducido por el Rancho y sus agentes. El Rancho de que refiere incluye The California Family Foundation y los empleados, oficiales, directores o voluntarios del Rancho o la Fundación, y ellos de quien el Rancho arrienda animales.

En caso de cualquier lesión o enfermedad que necesita atención médica, autorizamos el Rancho para obtener esta atención y para actuar en nuestro nombre en hacer decisiones para esta atención. Estamos de acuerdo en ser financieramente responsable por los costos de esta atención, incluyendo medicaciones.

Estamos de acuerdo de que nosotros, nuestros herederos, y representantes personales, no hacer un reclamo o demandar el Rancho de cualquier daño, incluyendo lesiones fatales, o pérdidas derivadas de la negligencia u otros actos atribuidos al Rancho. Por la presente liberamos y descargamos el Rancho de todas las acciones, reclamaciones, o demandas que somos, nuestros herederos, personal representantes o cesionarios ahora o pueden en adelante han por lesiones o daños a la propiedad o pérdidas en todo o en parte por la negligencia del Rancho. Este acuerdo no libera el Rancho de responsabilidad derivada de actos de negligencia grave o mala conducta intencional y arbitraria.

Firma del padre _____ Date _____

Firma del madre _____ Date _____